

FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

ELŐFIZETÉSI DIJ:

negyedévre 1:20 P. félfévre 2:40 P.
Egyes szám ára 10 fillér.

Felelős szerkesztő: LÁNCZI ALADÁR

Főmunkatárs: Dr. RÁCZ MIKLÓS

Megjelenik minden szombaton.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljujhely, Széchenyi tér 3.

Köszöntjük

belügyminiszter Ur, amikor hivatalos minőségben először látogat el hozzánk. Köszöntjük, mert idejövételétől városunk iránti megértést, jóindulatot remélünk.

Nagyméltóságod főispáni működése alatt megismerte ennek a szerencsétlen határvárosnak minden baját, nyomoruságát és amennyire szűkre szabott hatásköre engedte, igyekezett is segíteni. Ez a mult reményt nyújt arra, hogy mostani hatáskörében felénk nyúl segítő kézzel és — ha mesterséges uton is — életet önt ebbe a gazdaságilag teljesen eltespedt városban.

Nagyon jól méltóztatik tudni, hogy ennek a szerencsétlen határvárosnak lakossága önhibáján kívül jutott a mostani, minden más városnál súlyosabb gazdasági válságba. Tudja mindenki, hogy a város lakossága sohasem követelődzött. Kereskedőink és iparosaink közel két évtizede példát mutattak az egész országnak a szenvedések néma viseléséből, az elnyomottságban türelmes várakozásból. Most azonban már nem bírják az életért folytatott emberfeletti harcot.

Nem is olyan nehéz a segítség. Nehány ezer pengő államszegéllyel meg lehetne építeni egyelőre — amíg egy modern

szálloda építésére is sor kerülhet — a diákszállót. Ezzel nemcsak az vállnék lehetővé, hogy az ország tanuló ifjúsága évenként elzarándokolhatna a Magyar Káiváriához, de egyúttal egy kis idegenforgalmat is teremtenének, ami jótékonyan hatna a város leromlott gazdasági életére.

Nagyméltóságod ismerte fel elsőnek e város különleges természeti adottságát, amikor segítő kézzel lendületet adott turisztikai életünknek. Nem volna nehéz csekély állami segítséssel erős propagandát indítani e város természeti szépségeinek, üdülésre alkalmas voltának megismerésére. És ha megfelelő propagandával átvinnék a köztudatba, hogy itt, az ország északkeleti végvárában megtalálhatják a Kárpátok nyulványait, amelyek gyógyhatásu levegőjünkkel pótolják a Tátra klimatikus levegőjét és ugyanakkor megtalálhatják itt a Bodrog tül-ső partján fekvő strandfürdőt — amely ugyancsak Nagyméltóságod segítségének köszönheti létezését — az alföld izzó nap-sütését is, hisszük, hogy sokan akadnának, akik nyári üdülésre, ide jönnének.

Ezzel a propagandával kapcsolatban mód adódnék arra is hogy a kormányzat állandó jellegű segítséssel pótolja azt a

vérvesztéséget, amely Sátoraljujhelyt a gazdasági leromlottság folytán előállott népességsökkenéssel érte. Megteremthetnék a magyar Grácot. Ide telepíthetnék az ország nyugdíjasainak tekintélyes részét, ha például magasabb lakbérosztályt vagy egyéb kedvezményt helyeznének kilátásba azoknak a nyugdíjasoknak, akik máshonnan ide költöznek.

Ennek a városnak a lakossága mindig szerény volt. Összeszorított fogakkal, fájdalomtűrve viselte két évtizede azt a szenvedést, amely hazafias magatartásáért más határvárosokénál sokkal nagyobb erővel sújtotta. Nem akarta soha aprópénzre váltani érdemeit. Sohasem hangoztatta, hogy ellenséges megszállás alatt ellene szegült a katonai parancsnak és nem akart elszakadni a hazától.

Most sem kérünk jutalmat ezért a cselekedért. Csupán azért említjük meg, hogy bizonyítsuk, nincs az országnak egyetlen városa sem, amelynek lakossága hazafiasabban, bátrabban viselkedett volna a megpróbáltatások idején és nincsen város, amelynek lakossága többet szenvedett volna, mint az itteni.

Belügyminiszter Ur! Hívja fel a kormány tagjainak figyelmét erre a szerencsétlen, sokat szenvedett városra. Segítsen meggyőzni az arra hivatottakat, hogy ha van határváros, amely megérdemelten segítségre szorul, az elsősorban Sátoraljujhely.

Teremtse meg Nagyméltóságod ez északkeleti végvárában a magyar Grácot és akkor megmentette ezt a várost a végpusztulástól.

A belügyminiszter Ujhelyben

Diszkozyülés a vármegyeházán. —
A Stefánia új épületszárnyának felavatása

A fogadtatás részletei

Megírtuk már legutóbbi számunkban, hogy Széll József belügyminiszter december 21-én személyesen adja át a Kormányzó legfelsőbb kitüntetését gr. Széchenyi-Wolkenstein Ernőnek és dr. Nagy Bélának.

A belügyminiszter 21-én, kedden délben 12 óra 40 perckor érkezik. A vasuti állomáson a főispán a polgármester kíséretében hivatalosan fogadja.

Bevonulás után a vármegyeházán Bornemissza Miklós alispán üdvözlő a vármegyey és pánói Molnár Béla a Nep nevében a belügyminisztert.

1/2 órákor a vármegyeháza nagytermében a társadalmi és jótékony egyesületek diszkozyülésé lesz Fáy István főispán elnökle alatt. Az elnöki megnyitó után a város képviselőtestülete nevében dr. Jármy Béla mond üdvözlő beszédet, majd Széll József belügyminiszter be-

vezetése után a vármegyeházán Bornemissza Miklós alispán üdvözlő a vármegyey és pánói Molnár Béla a Nep nevében a belügyminisztert.

Karácsonyi és ujévi vásárlásainál

BLUMENFELD JENŐ ÉS FIAI

divatüzleteit feltétlenül keresse fel. Nagy választék, olcsó árak

A karácsonyi vásár tartama alatt mindennemű szöveteket, flanejekeket, selymeket, divatcikkeket
leszállított árban árusítunk

Takarékossági tagok bevásárlóhelye!

széd kíséretében átadja a legfelsőbb kintüntetéseket.

A grófnő köszönő szavai után dr. Orbán Kálmán a város és özv. dr. Hornyay Béláné a társadalmi és jótékony egyletek nevében üdvözlő a grófnőt.

A gyűlés után fél 2 óraker a Stefánia szülőotthonba megy a belügyminiszter, ahol a szü-

lőotthon új épületszárnyát avatja fel.

Felavatás után a főispánnal szűkebb körű ebéd lesz, amelyen a belügyminiszteren és kíséretén kívül részt vesz a grófnő is.

A belügyminiszter a délután 5 órai gyorsvonattal utazik vissza a fővárosba.

Halla államtitkár

és Baross képviselő Sátoraljaujhelyben
Mit kapnak a kereskedők és iparosok?

Halla Aurél államtitkár Baross Gábor képviselő beszámolója szombat este városunkba érkezik. A beszámoló vasárnap délelőtt lesz a városi színházban, ahol a Baross Gábor képviselőn kívül felszólalnak még Halla Aurél államtitkár és Ronkay Ferenc képviselő is.

Az államtitkár a pályaudvaron Orbán Kálmán dr. polgármester fogadja. 3/8 óraker Halla államtitkár a vármegye-háza nagytermében értekezletet tart az ipartestület és kereskedelmi társulat tagjaival az aktuális ipari és kereskedelmi kérdésekről.

Ipari és kereskedelmi körökben nagy érdeklődéssel tekintenek az értekezlet elé. Eddig ugyanis több ízben volt ilyen értekezlet Baross Gábor képviselő részvételével. Mindannyiszor elhangzottak az iparosok és kereskedők panaszai, kívánsá-

gai, azonban a panaszokat és kívánságokat sohasem követte olyan cselekedet, amely a legkisebb mértékben is megnyugtatta volna a város iparos és kereskedő társadalmát.

Most Halla államtitkár idejövételéből arra következtetnek, hogy Baross képviselő közölte Halla államtitkárral a sokat hallott panaszokat és kívánságokat és az államtitkár ur most személyesen kívánja tudtára adni iparosainknak és kereskedőinknek, hogy a kereskedelmi kormány milyen konkrét intézkedésekkel siet segítségükre.

Vagy talán tévednek, akik ezt hiszik?

*

Halla államtitkár és az ideérkező képviselők a vasárnapi beszámoló után szűk körű ebédet vesznek részt a főispánnal, majd 16 óra 56 perckor visszaindulnak Budapestre

A város parlamentjéből

Csütörtökön délután 4 óraker közgyűlésre ült össze a város képviselőtestülete dr. Orbán Kálmán polgármester elnöke alatt. Egnéhány a város életében elég nagy fontosságú ügy is került tárgyalás alá, azonban ez a képviselőtestületi tagok nagy részét nem igen érdekelte, mert csak kevesen jelentek meg a közgyűlésen.

Napirend előtt elhatározták, hogy Ladányi Miklós elhunyt képv. tag halála alkalmából a családnak jegyzőkönyvi kivonatban részvétüket fejezik ki.

Költségvetések és zárószámok jóváhagyását vették tudomásul.

Megszavazták a város tisztviselőinek és nyugdíjasainak 5 illetve 2 százalékos fizetésemelését.

A városi tisztviselők fizetésemelésének arányában rendezték a közművek alkalmazottainak illetményeit is.

A városi tisztviselők és alkalmazottak szabadságidejét az állami alkalmazottakéhoz hasonlóan rendezték.

Felfolyamodtak a vármegye törvényhatósági bizottságának az ellen a döntése ellen, hogy Pally Józsefnek, a közművek irodafőnökének fizetésemelését nem engedélyezte.

Jóváhagyták uccarendezés miatt szükségessé vált egynehány kisebb telekvásárlást.

A sátoraljaujhelyi Athletikai Club 391 pengő vízdíjhátralékát elengedték és 1937-től az eddig fizetett évi 120 pengő vízdíjat évi 60 pengőre mérsékeltek.

Özv. Szmarzisk Janosnénak havi 20 pengő kegydíjat szavazták meg.

A községi faiskola vezetésével és kezelésével Soltész Ödön róm. kath. iskolai tanítót bízták meg.

A közgyűlés, melynek fontosabb tárgyairól külön cikkekben számolunk be, este 7 óraker ért véget.

Alakul az idegenforgalom

A polgármester pesti tárgyalásai

Mióta Szepesi Bódog kegyesrendi tanárt az idegenforgalmi bizottság ügyvezető elnökévé választották, erős lendületet vett a jövő évi idegenforgalom előkészítése. Szepesi Bódog irányítása mellett serényen folyik az idegenek elhelyezésére alkalmas lakások összeírása, hogy minél előbb elkészülhessen a m. r. oly régóta nélkülözött pontos lakáskataszter.

Dr. Orbán Kálmán polgármester is fokozott munkakedvvel vesz részt az előkészítő munkáltságokban. Multi heti pesti tartózkodása idején is fontos tárgyalásokat folytatott az Actio Catholica vezetőségével, hogy az eucharisztikus kongresszusa

Budapestre érkező külföldiek idevagy visszautazásuk alkalmával látogassák meg Sátoraljaujhelyt is.

Az Actio Catholica vezetősége készségesen hajlandó támogatni városunk kívánságát. — Megadták a lengyel és finn idegenforgalmi irodák címeit, — mert csak a két nemzet zarándokainak utja visz városunkon keresztül, — hogy a polgármester közvetlenül lépjen azokkal érintkezébe.

A polgármester a közeli napokban küldi el megkereséseit a lengyel és finn idegenforgalmi irodáknak, természetesen hivatkozva az Actio Catholica hozzájárulására.

Az állami polgári fiúiskola építése foglalkoztatta a képviselőtestületet

Az állami polgári fiúiskola jelenlegi épülete nem felel meg a követelményeknek. Már évekket ezelőtt szűkössé bizonyult az iskola épület a jelenkezelt tanuló befogadására. Új iskola építésének terve már régen felmerült, azonban fedezett hiányában minden jó szándék meghiusult.

A vármegye főispánja utóbbi időben tárgyalásokat folytatott a kultusz-kormányral az iskola építéséhez adandó államsegély iránt. A tárgyalások eredménye a minisztérium ígérete, hogy nem zárkózik el jelentős

építése 169.000 pengőbe kerülne. A város képviselőtestülete csütörtöki ülésén az Andrassy utca 12 sz. 60.000 pengőre becsült házon és telken felül felajánlja a jelenlegi épület értékesítéséből befolyó 8000 ezer pengőt. Vállalja az építkezéskor szükséges fuvarokat és földmunkákat, adja a szükséges kavicsot és terméskövet 16.000 pengő értékben. Egy engedélyezendő rendkívüli fatermeslebb adja a szükséges faanyagot 15.000 pengő értékben és átengedi a polgári iskola építési alapelőleket 10.000 pengő készpénzt. Feltétlenül csupán azt kötelet ki a képviselőtestület, hogy a fuvarosokat, földmunkákat és fakitermelést csak abban az esetben adhatja, ha 1938 évre engedélyezi a belügyminiszter az inségmunkákat, mert ezeket a munkálatokat csak az inségakció keretében tudja elvégeztetni.

Államsegélyként 120.000 pengőt kér a képviselőtestület. A polgármester bejelentése szerint az államsegély megadására minden remény megvan, mert a főispánnak megígérték, hogy két költségvetési év terhére hajlandók engedélyezni 60—6000 pengő államsegélyt.

Egy életre szóló ajándék

LINGUAPHONE

gramafonlemez nyelvkurzus
Bármilyen nyelven
Kérjen prospektust karácsonyi
kedvezményel a magyarországi
központtól:
Budapest, József-körút 2.
Telefon: 330-734.

összegű államsegély adásától, ha a város részéről is megfelelő áldozatkészséget lát.

Az elkészült tervek és költségvetés szerint az új iskola épület

Mi történt a sárospataki Törkölyfőzőben?

Miért nem nyilatkozik a hatóság?

Legutóbbi számunkban említettük már, hogy a vármegye közgyűlését megelőzően folytatott beszélgetések során leginkább a Törkölyfőző Szőlősgazdák Törkölyfőző Szövetkezetében több mint egy hónap óta folyó vizsgálatot emlegették. Sőt semmiféle pozitívumot nem lehetett hallani, azonban annál nagyobb kelet volt a legfantasztikusabb találgatásoknak. Egyesek az államot súlyosan érintő adatokról vétek tudni, míg mások apró kis szabálytalanságokról beszéltek csupán.

Az azonban kétségtelenül meg lehetett állapítani, hogy a vizsgálat erősen izgatja a vármegye közönségét, amely a hatóságok titkolódzása folytán találgatásokra van utatva.

Sehogyssem tudjuk megérteni, hogy

miért nem adnak ki tájékoztató komünikét a vizsgálatot folytatott hatóságok? Ha egy szerencsétlen napszámot sikerül rajta érni, mikor egy pár Balta féle bakancsot akar becsémpészni a határon tele vannak a lapok, hogy megint sikerült csempézt fogni. Most, amikor a legvadabb hírek forognak közszájon, nem lehet megtudni semmit, miért e nagy vizsgálat.

Ugy hisszük nemcsak a hatóságoknak érdeke, hogy egy rövid hirtudással végeztessenek a további fantasztikus találgatásoknak, de érdeke a vármegye nyugtalanulna vált gazdasági életének és talán érdeke a vizsgálat alatt álló Törkölyfőző Szövetkezetnek is.

Kérünk egy kis világlósságot.

Schell-Gáz

Olcsoóbban

Süt — főz

— mint a pesti gáz

Kapható:
Felsőmagyarországi Vill. Vállalat
Telefon 14.

HIREK

— **Uj bizottsági tagok a városnál.** A csütörtöki városi közgyűlésen a sátoraljaujhelyi állami elemi iskola gondnokságába dr. Buza Béla, Róth Sámuel, Schmidt Lajos, dr. Visegrády János és Zboray Károly képviselőtestületi tagokat választotta meg a közgyűlés. A földbirtok helyesebb megosztását szabályozni hivatott bizottságba dr. Burger Jakab, dr. Visegrády János és Réz Béla képviselőtestületi tagokat választották meg.

— **A pénzügyminiszter meg van elégedve a város gazdasági helyzetével.** Nehány hónappal ezelőtt a sátoraljaujhelyi Kereskedelmi Társulat és a Haztulajdonosok Szövetsége adókönyvtéseket kért a pénzügyminisztertől, a kisbirtokosok, iparosok és kereskedők részére. A pénzügyminiszter most arról értesítette a város közönségét, hogy nem áll módjában a kérés teljesítése, mert a megjelölt vizsgálat adataiból azt állapította meg, hogy a kérelem alapteljes. Megállapítja a pénzügyminiszter, hogy Sátoraljaujhelyben az átlagos fejadó sem hazadónal, sem közadónal nem magasabb, mint más határvárosban, sőt a házadó a pénzügyminiszter szerint Sátoraljaujhelyben nagyon méltányosan van kivetve. A képviselőtestület a leiratot sajnálattal vette tudomásul.

— **Leventéink sikere az öklívívó versenyen.** A vasárnap megtartott Észak-Magyarország öklívívó bajnoka címéért folyó küzdelemben a helybeli öklívívók csapata a második helyet foglalta el. Egyénileg Lukács Károly, Domokos Vilmos és Lévai Sándor szereztek bajnoki szalagot.

— **Sulyos szerencsétlenség a sárospataki repülőtéren.** Soltész Gábor 18 éves sárospataki lakos a repülőtéren egy motornélküli gép szerelésén dolgozott, amidőn a tartó gumiszalag szöge meglazult és a felcsapódó szög sulyosan megbesebítette. A sérültet a kórházban ápolják.

— **Uj telefon előfizetők:** Fényes Árpád kir. bir. végrehajtó 177 és Pavlovits Emil műszerész 170,

A MELEG OTTHON

mindnyajunk életének legfőbb célja, amelyért minden áldozatot érdemes meghozni. A meleg otthon a tökéletes lelki és testi harmónián alapul, amelynek egyik legfontosabb előfeltétele a jól fűtött szoba. Talán sohasem vágyódott az emberiség annyira a meleg otthon után és talán sohasem okozott annyi nehézséget annak megszerzése, mint a mai nehéz viszonyok között. De szerencsére az emberi akarat és találékonyság, mely már nagyobb nehézségeket is legyőzött, a fűtés terén legújabbban oly eredményeket ért el, amelyek révén otthonunk melegeit a megszokott kényelem és tisztaság mellett sokkal gazdaságosabban biztosíthatjuk. Mindennapi életünknek ezt az egyik legfontosabb problémáját akarjuk az alábbiakban ismertetni.

Jól fűteni annyit tesz, mint a szükséges meleget minél kevesebb költség árán, egyszeri és kevés tüzeléssel mellet, de füst-, korom és szagmentesen előállítani. Ehhez természetesen megfelelő tüzelőanyag kell s ezért volt a legutóbbi években a tűzifa a legkedveltebb tüzelőszerszám. Sajnos a belföldi termelés a tüzfűtési szükségletet megközelítőleg sem tudja fedezni, a fa világpiacon árá mindenütt felment s ezért van az, hogy a fafűtés megfizethetetlenül drága lett.

Szerencsére ma már rendelkezésünkre áll egy oly fűtőanyag, mely nemcsak a tűzifa összes jótulajdonságaival rendelkezik, hanem azt gazdaságosságban, fűtőértékben többszörösösen felülmúlja. Ez pedig a nemesített kőszéntermék: a koksiz, mely a legtöbb vaskályhában és cserépkályhában egyaránt jól el-tűzelhető.

A koksizfűtés mindenütt a világban egyre jobban terjed még a fűtőanyag gazdag országokban, így a szomszédos Ausztriában is. A szén nemesítése s ennek eredményeképpen a koksizgyártás az utóbbi években nálunk is nagyot fejlődött s ezzel adva van a drága külföldi fa helyett a több mint kétszeres fűtőértékű, de sokkal takarékosabb fűtőanyag, a hazai szénből termelt koksiznak a használata.

A változott viszonyok mellett a régi fűtési módhoz ragaszkodni csak gondot, az újabbhoz alkalmazkodni: kevesebb pénzért melegebb otthon jelent! Ennél jobbat, ennél szebbet pedig kívánni sem tudunk kedves olvasóinknak.

Vásárolja a pécsi koksizot:

Előrusító:

Lánczi Aladár,

a Pécsi Kőszén és Koksiz-kereskedelmi r. t. képviselője
Sátoraljaujhely

Madarat tollától embert barátjáról

a valódi ASPIRIN-t

a tabletára préselt «Bayer»-keresztről lehet megismerni. Óvakodjék az utdatokatól és a silány pótszerektől.

«Bayer»-keresztes valódi Aspirin csak patikákban kapható. Amit másutt és enélkül árulnak, az hamisítvány. Amire egészségének szüksége van, az a valódi:

ASPIRIN
A «Bayer»-KERESZTTEL.

A Krakkóban megnyílt

Magyar Közpince és Vámszabadraktár nem sérti egyetlen borkereskedő érdekeit sem

A Krakkóban december 4-én ünnepélyes keretek között megnyílt Magyar Közpince némely borkereskedői körökben nyugtalanságot kellett. Egyesek abból, hogy a közpince megnyitását Görgey István országgyűlési képviselőn kívül dr. Buza Béla, a Pincészeteket igazgatója is megjelent, azt a téves következtetést vonták le, hogy a közpince kizárólag a Pincészeteket érdekeit szolgálja. Hiteles helyen érdeklődünk a szállongó hírek iránt, ahol a következő megnyugtató felvilágosítást kaptuk:

Hallottunk róla, hogy a krakkói állami közpince megnyitásával sokan nincsenek tisztában, milyen célt szolgál az. Sőt egyes körökben bizalmatlanul tekintenek annak működésére.

A közpince semmi jogos érdeket nem kíván sérteni. Kizárólag az a célja, hogy a Lengyelországba hordókban kiszállított és ott piac-

kozott borok tekintetében feltétlen biztonságot nyújtson minden vonatkozásban, az onnan eladásra kerülő borok megfeleljenek annak a minőségnek, amelyet a címke és az állami ellenőrző jegy legítimál.

A közpince rendelkezésre áll bármely magyar exportőrnek és bármely lengyel importőrnek, vagy borkereskedőnek. A kiszállított borokat a krakkói közpincében egy magyar állami pincemester ellenőrzi származás, minőség és elnevezés tekintetében. Megtévésztés és visszaélés ki van zárva.

A közpincében, amely állami szabadraktár is, lényegesen olcsóbb díjtelek mellett lehet borokat elraktározni, mint az eddig rendelkezésre állott raktárhelyiségekben.

Nincs tehát semmi ok a nyugtalankodásra, sőt örömmel kell fogadni a helyajjai borkereskedelem érdekeit szolgáló krakkói állami közpincét és vámszabadraktárt.

Régmúlt dolgok vádjaiival

akarja megjavítani
dr. Chudovszky Móric

a város anyagi helyzetét

Még április havában több oldalas nyomtatványt kézbesített a posta a képviselőtestület tájainak. A nyomtatvány dr. Chudovszky Móricnak a városhoz benyújtott indítványa volt a város anyagi ügyeinek megjavítása tárgyában. Az indítványt, mely a vádak egész tömegét tartalmazta a Köz-művek jelenlegi vezetésével és főleg az igazgató főmérnökkel szemben, kivizsgálásra kiadták a Közművek igazgató bizottságának, mely viszont Geiger Ottmár igazgató főmérnököt hivta fel igazoló jelentésre.

Az igazgató-főmérnök igazoló jelentését mintegy három havi munkával elkészítette és miután annak adatait az igazgató bizottság által kiküldött szűkebb bizottság helytállóknak találta, sokszorosították, elküldték a képviselőtestületi tagoknak és a képviselőtestület elé terjesztették.

A csütörtöki ülésen került tárgyalásra az ügy. Az üzemi bizottság jelentette a képviselőtestületnek, hogy az igazgató-főmérnök dr. Chudovszky vádjaira megfelelő és helytálló választ adott, amelyel a bizottság is azonosítja magát. Javasolta, hogy az igazgató

főmérnök jelentésével az ügyet tekintések lezártnak.

Dr. Chudovszky Móric egy órán át olvasta fel újabb észrevételeit, a melynek felolvasásától a képviselőtestületi tagok többszöri kérésére sem volt hajlandó elállni.

Dr. Dubay István válaszolt dr. Chudovszkyknak. Megállapította, hogy a javaslatban sehol sem talál utmutatást a város anyagi helyzetének javítására. Dr. Chudovszky egész beadványa vádakból áll, amelyek részben nem helyt állóak, részben már rég letárgyaltak azokat. Elismerte voltak hibák a vezetésben, de azokat már rég kiküszöbölték. Az üzemi bizottság javaslatának elfogadását ajánlta.

Ugyanilyen értelemben szólt fel dr. Lichtenstein Jenő is, aki még külön kérte dr. Chudovszkyt, hogy régmúlt és már elintézték ügyek folytonos felhagyatásával ne igazassa folyton a képviselőtestületet.

Végül is Chudovszky szavazatával szemben egyhanguan napirendre tértek az ügy felett.

szívek Szimfóniája

nikotex SYMPHONIA
3.7 fillér

Chudovszky itt, Chudovszky ott, Chudovszky mindenütt

Az alispán salamoni döntése.

Vállalja e Chudovszky a költségeket?

A csütörtöki közgyűlésen sorra kerültek elő azok az ügyek, amelyekben hol felebbezett, hol indítványozott dr. Chudovszky. De bármely formában kerültek is elő a Chudovszky dr. beadványai, mind súlyos vádakkal voltak telítve a Közművek vezetősége, főleg azokban azonban az igazgató-főmérnök ellen.

Az 1936. évi zároszámadás ellen beadott felebbezésében például az igazgató-főmérnököt azt állítja, hogy az 1936. évi áramtermelésnél 13.000 P kárt okozott a Közműveknek, kárt okozott a vízműtelep Diesel motorjának javításánál, helytelenül járt el a sárospataki—tolcsvai távvezeték előirányzatánál, terhére írja az igazgatónak a pénzbeszedő által elkövetett sikkasztást és hogy szándékosan ellenes maganmunkát vállalt.

Az alispán ad 4583/937. sz. véghatározata szerint a felhozott vádakait a Chudovszky felebbezésében felsorolt számadatokból bebizonyítottak nem látja és ezért felhívja Chudovszkyt, hogy tárgyi bizonyítékainak felsorolása mellett 30 nap alatt tegyen javaslatot a képviselőtestületnek az igazgató fő-

mérnök személyes és vagyoni felelősségére vonása iránt. A képviselőtestület pedig utasítja, hogy amint a javaslat beérkezik, vegye azt soronkívül tárgyalás alá és ha anyagi károsodás esetét látna fennforogni, gondoskodjék arról, hogy az ügyet haladéktalanul vizsgálja ki érdektelen szakértőkből álló bizottság.

Felhívja egyidejűleg az alispán Chudovszky dr-t arra is, hogy javaslatához csatoljon nyilatkozatot, amelyben vállalja a vizsgálattal felmerülő költségeket arra az esetre, ha a vizsgálat nem állapítaná meg, hogy a szokásos hálózati veszteségen felül lényeges károsodás érte a Közműveket.

Az alispán salamoni döntése azt hisszük véget fog vetni végre annak az áldatlan harcnak, amelyet évek óta folytat — egy évi megszorítással — dr. Chudovszky a Közművek igazgató főmérnöke ellen.

Egy harc csak úgy lehet tiszteltreméltó, ha abban mindkét félnek lehet veszíteni valója. Ezért bölcs az alispán döntése.

Ha azonban Chudovszky dr anyagiakat nem akarna, vagy tudna áldoz-

ni, volna egy tiszteletteljes javaslatunk az ügy végleges megoldására, amelyet — azt hisszük az — alispán ur is elfogadhat. Amennyiben dr Chudovszky igazolni tudná súlyos vádjait, távolítsák el a Közművek éléről az igazgató főmérnököt, ellenkező esetben vállalja

Chudovszky dr., hogy végleg visszavonul a közéleti szerepléstől.

Ez az intézkedés megérné a költségeket. Mindenesetre kíváncsiak vagyunk, hogy Chudovszky dr. előterjesztje konkrét vádjait.

Már ma kezdődik a mozi ünnepi műsora

A mozi vezetősége az ünnepek alkalmából ritka művelzetben részesíti közönségét. Minden előadás olyan elsőrangú filmeket mutat be, amelyek a budapesti elsőhetes filmszínházakban többszáz előadást értek meg, sőt némelyike még ma is műsoron van.

Az ünnepi hét szombat este kezdődik. Elssler Fanny van műsoron. A film elragadóan szép és finom, romantikájában van valami megrendítően költői. A címszerepet Lilian Harvey játsza, akit a táncból hódított el a film és aki valósággal testetlenül libeg át a háromezer méteres filmen. Pedig a szerep nehéz, külön adottságot kíván: nagyon kell tudni táncolni. Harvey nagyon tud. A férfi szerepeket Willy Birgel, Rol. Moebius és Paul Honifmann játszik. Martin Pál, a költői rendezés mestere, ezzel a remekbe készült filmmel a legelső köze érkezett be a film szombat és vasárnap van műsoron.

Kedden és szerdán angolnyelvű dzsungelfilm Tárzan fogsága

kerül bemutatásra. A film főszereplői a világhírű uszobajnok Johnny Weissmüller, Maurien O'Sullivan, John Buckler, Benita Hume és Herbert Mundin. A filmet Edgar Rice Burroughs regényalakjainak felhasználásával Cyrill Hume írta.

Csütörtökön filléres helyárrakkal angol vigjáték Nem üzlet a háza s s á g kerül előadásra. A filmet, amelynek Doris Nolan és John Boles a főszereplői, csak 16 éven felüliek tekinthetik meg.

A kiadásért felelős:

VAJDA JÓZSEF

Laptulajdonos:

Landesmann M. és Társa

Készült: a Vajda-könyvnyomdában
Sátorlajauhely.

Karácsonyra legszebb ajándékok a

VAJDA

könyvesboltban

Szépirodalmi ujdonságok

| | |
|-------------------------------|------|
| Széchenyi: Alaszkában | 20.- |
| Földi Mihály: A viszony | 5.40 |
| Zsigray: Erzsébet királyné | 6.- |
| Mann összes novellái | 7.20 |
| Werfel: Halljátok az ígét | 7.20 |
| Gáspár: Jézus élete | 3.60 |
| Cronin: Réztábla a kapu alatt | 5.60 |
| Maugham; Örök szolgaság | 6.80 |
| Szabó: Lorántffy Zsuzsanna | 6.- |
| Mitchel: Elfújta a szél | 8.- |
| Hursi: A nagy kacaj | 5.40 |
| Matolcsy; Csizs-moll | 4.- |
| Hamsun: Az anyaföld kincse | 4.80 |
| Tormay Cecil: A fehér barát | 5.60 |
| Harsányi: És mégis mozog | 12.- |
| Frank Thiers: Csuzima | 5.40 |
| Karácsonyi kotta albumok | 6.- |
| Vicki Baum: Tavaszí vásár | 2.- |
| Decobra: A szerelem | 2.- |
| Aszlányi: Hét pofon | 2.- |
| Nylrő: Jézusfaragó ember | 5.60 |
| Nesbit: Az ism. Abeszinia | 9.- |
| Márai: Istenek nyomában | 5.60 |
| Perutz: A svéd lovas | 3.90 |
| Pristley: Jóbarátok | 6.- |
| West: Szent Johanna | 5.40 |

Meséskönyvek,

Leporelló képeskönyvek.

Jársasjátékok,

Karácsonyfa díszek,

Játékok,

Emlékkönyvek 1.50-tól

bőr- és bársonykötésben

Amatőralbumok,

1.80-TÓL

Képesalbumok,

Imakönyvek

Óriási választékban

Új társadalmi regények!

Vaszary Gábor

Ketten Páris ellen

Vaszary Gábor mestere a könnyed és mulatságos elbeszéléseknek. Ez a regénye csupa mosolygás és kedvesség; azt a Páris ismerjük meg belőle, amelyről nincs szó utikönyvekben és ugyanakkor két derék magyar fiú hol humoros, hol csüggesztő sorsát is követhetjük. A könyvet maga a szerző illusztrálta pompás rajzokkal.

Ára 4 P, egészvászonkötésben 6 P

Matolcsy Andor

Cisz-moll

Matolcsy Andor a Cisz-moll keringő, lebegő hanghullámain át egy nemzedék és egy táj legmélyebb értekeit mutatja meg. A fiatal, tehetséges író új regényét minden bizonnyal olyan nagy érdeklődéssel fogadja a művelt magyar olvasóközönség, mint eddigi nagyszerű műveit.

Ára 4 P, egészvászonkötésben 6 P

Megtérülhetnek minden könyvesboltban

Ifjúsági könyvek

| | |
|-----------------------------|------|
| 365 napra 365 mese | 9.- |
| Szép Ernő: Édes | 6.50 |
| Ferenczy: A felfedező ásó | 5.50 |
| Dánielné: Erzsébet királyné | 2.90 |
| Ignác: Anyanyelve magyar | 4.50 |
| Lagerlöf: Csodálatos utazás | 4.80 |
| Rausome: Fecskékés fruskák | 4.80 |
| Cooper: Vadnyugati könyvek | 1.80 |
| Donázy: Kalandos regényei | 1.80 |
| Csöppike összes kalandjai | 2.- |
| Halliburton: Üres zsebbel | 4.50 |
| Ezeregyéjszaka meséi | 2.90 |
| Tutsek: Két lány élete | 2.90 |
| Vezey: Diáklányok | 2.90 |
| " Féltucat lány | 2.90 |
| Fekete: A Koppány aga | 4.- |
| Ferenczy: Évezredek csodái | 8.- |
| Andersen: Nagy meséskönyv | 7.- |
| Gárdonyi: Az én falum I-II. | 5.- |
| " Isten rabjai | 5.- |
| " Láthatatlan ember | 6.- |
| " Egri csillagok I-II. | 9.- |
| Schactleton: A déli sarok | 4.50 |
| Munnecke: Hagenbeck | 4.50 |

Kis mesés könyvek

58 fillértől